

Bản án số: 185/2024/HS-ST  
Ngày: 28-11-2024

NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CAO BẰNG - CAO BẰNG

- Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:** Bà Hoàng Kim Chi

**Các hội thẩm nhân dân:**

- Ông Đinh Văn Hải
- Ông Nguyễn Hữu Hoan

- **Thư ký phiên tòa:** Bà Mã Thùy Dung là thư ký viên Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa:** Ông Hoàng Trường Long - Kiểm sát viên.

Trong ngày 28 tháng 11 năm 2024, Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng tiến hành xét xử sơ thẩm công khai trực tuyến giữa điểm cầu trung tâm hội trường xét xử số 01, Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng với điểm cầu thành phần phòng hỏi cung số 01 - Nhà tạm giữ Công an thành phố Cao Bằng vụ án hình sự thụ lý số: 160/2024/HSST ngày 14 tháng 10 năm 2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 267/2024/QĐXXST-HS ngày 22 tháng 10 năm 2024 và thông báo mở lại phiên tòa ngày 20/11/2024 đối với bị cáo:

Hoàng Ngọc T (Tên gọi khác: Không); Giới tính: Nam; Sinh ngày 08 tháng 4 năm 1993 tại: huyện Nguyên Bình, tỉnh Cao Bằng; Hộ khẩu thường trú và nơi ở hiện nay: Tổ 01, thị trấn Tĩnh T, huyện Nguyên B, tỉnh Cao Bằng; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Dân tộc: Tày; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Chức vụ Đảng, chính quyền đoàn thể trước khi phạm tội: Không; Trình độ học vấn: 7/12; Con ông: Hoàng Văn Khoát (đã chết); Con bà: Hà Thị Nhung; Vợ, con: Chưa có; Anh chị em ruột: Bị cáo là con út trong gia đình có 02 anh em; Tiền án, tiền sự: Không. Nhân thân: Ngày 25/4/2014: Tòa án nhân dân thị xã Sông Công, tỉnh Thái Nguyên xử phạt 12 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản; Ngày 24/11/2015: Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên xử phạt 09 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản; Ngày 13/01/2016: Tòa án nhân dân huyện Nguyên Bình, tỉnh Cao Bằng xử phạt 18 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản, tổng hợp hình phạt 09 tháng tù của bản án số 324/2015 ngày 24/11/2015 của Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên buộc bị cáo chấp hành hình phạt chung của 02 bản án là 27 tháng tù; Ngày 16/6/2020: Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên xử phạt 30 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giữ, tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Cao Bằng từ ngày 20/6/2024 cho đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

**Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:** Bà Đường Thị Y, sinh năm: 1975;  
Địa chỉ: Tổ 01, thị trấn Tĩnh T, huyện Nguyên B, tỉnh Cao Bằng, vắng mặt có lý do.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 11h45 ngày 20/6/2024 tổ công tác Công an phường Sông Hiến, thành phố Cao Bằng làm nhiệm vụ tại khu vực tổ 01, phường Sông Hiến, thành phố Cao Bằng phát hiện và bắt quả tang Hoàng Ngọc T(*sinh ngày: 08/4/1993; trú tại: Tổ 01, thị trấn Tĩnh T, huyện Nguyên B, tỉnh Cao Bằng*) có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, vật chứng thu giữ: 01 (một) gói giấy vệ sinh màu trắng bên trong là 01 (một) gói giấy bạc màu vàng, bên trong là chất bột màu trắng do T tự lấy từ túi quần đang trước bên trái chiếc quần T đang mặc giao nộp; 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu Honda màu đỏ đen bạc biên kiểm soát 11F7-0502, xe cũ đã qua sử dụng; 01 (một) điện thoại màn hình cảm ứng nhãn hiệu Oppo Reno 5 có mặt lưng màu đen, số imei: 865545057876557, máy cũ đã qua sử dụng.

Hồi 17h20 ngày 20/6/2024, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng tiến hành mở niêm phong cân xác định khối lượng chất bột màu trắng thu giữ của T có khối lượng 0,11g (*không phải một một gam*).

Ngày 21/6/2024, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng ra Quyết định trưng cầu giám định số 859 đối với vật chứng của vụ án. Tại Bản kết luận giám định số 384 ngày 27/6/2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: "*mẫu chất bột màu trắng bên trong phong bì niêm phong gửi giám định là ma túy, loại: Heroine*".

*Quá trình điều tra xác định:* khoảng 08h ngày 20/6/2024, Tú mượn xe mô tô của Đường Thị Y (*sinh ngày: 01/7/1975; trú tại: Tổ 01, thị trấn Tĩnh T, huyện Nguyên B, tỉnh Cao Bằng*) đi từ nhà tại thị trấn Tĩnh Túc, huyện Nguyên Bình, tỉnh Cao Bằng ra thành phố Cao Bằng chơi. Đến khoảng 09h30 T đến thành phố Cao Bằng và đi ăn sáng, uống nước. Khoảng 10h30 cùng ngày, T điều khiển xe mô tô đến khu vực Bến xe khách liên tỉnh Cao Bằng tại phường Đề Thám, thành phố Cao Bằng tìm mua Heroine để sử dụng cho bản thân. Tại đây, T gặp một người đàn ông lạ mặt trông giống người nghiện nên hỏi mua với người đó 200.000,đ (*hai trăm nghìn đồng*) Heroine, người đàn ông đồng ý, nhận tiền rồi đi đâu đó, một lúc sau quay lại đưa cho T 01 (một) gói giấy vệ sinh màu trắng bên trong là 01 (một) gói giấy bạc màu vàng bên trong chứa Heroine. Sau khi mua được ma túy, T đi tìm nơi sử dụng, khi đi đến khu vực Trung tâm đăng kiểm xe cơ giới tại phường Sông Hiến, thành phố Cao Bằng thì bị cơ quan Công an phát hiện bắt quả tang, thu giữ những vật chứng như đã nêu ở trên.

Tại bản cáo trạng số: 168 /CT - VKSTP, ngày 14 tháng 10 năm 2024 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng đã truy tố bị cáo Hoàng Ngọc T về tội tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Bị cáo Hoàng Ngọc T đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố.

Tại đơn xin xét xử vắng mặt và bản khai tại cơ quan điều tra, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan bà Đường Thị Y là hàng xóm của bị cáo T xác nhận: 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu Honda màu đỏ đen bạc biển kiểm soát 11F7-0502, xe cũ đã qua sử dụng là tài sản riêng của bà. Ngày 20/6/2024, bà có cho T mượn xe để đi chơi, bà không biết việc T sử dụng chiếc xe làm phương tiện để thực hiện hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Đề nghị HĐXX xem xét trả lại xe cho bà để làm phương tiện đi lại.

Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử (HĐXX) áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật hình sự đối với bị cáo Hoàng Ngọc T. Đề nghị HĐXX tuyên bố bị cáo Hoàng Ngọc T phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và xử phạt bị cáo Hoàng Ngọc T hình phạt tù có thời hạn, mức hình phạt từ 15 - 18 tháng tù.

Về xử lý vật chứng: Đề nghị HĐXX áp dụng các Điều 47 của Bộ luật Hình sự, Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự xử:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi số 384/KL-KTHS, hoàn mẫu sau giám định vụ Hoàng Ngọc T có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 20/6/2024. Vì đây là vật chứng nhà nước cấm lưu hành.

Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại di động màn hình cảm ứng màu hồng nhạt có chữ OPPO Reno 5, có mặt lưng màu đen, số IMEI 865545057876557, vì đây là tài sản của bị cáo, không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo.

Trả lại cho bà Đường Thị Y 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu Honda màu đỏ đen bạc biển kiểm soát 11F7-0502, xe cũ đã qua sử dụng là tài sản của bà, không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo.

Về án phí, đề nghị HĐXX buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Tại phần tranh luận bị cáo không có ý kiến gì tranh luận với bản luận tội của kiểm sát viên về tội danh và hình phạt. Khi được nói lời sau cùng bị cáo không có đề gì với nghị Hội đồng xét xử về hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử xét thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an thành phố Cao Bằng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh: Tại phiên tòa, bị cáo Hoàng Ngọc T đã khai nhận toàn bộ hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy Heroine của bản thân. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ đã được thẩm tra tại phiên tòa, qua đó đã chứng minh được: Khoảng 11h45 ngày 20/6/2024, tổ công tác Công an phường Sông Hiến, thành phố Cao Bằng làm nhiệm vụ tại khu vực tổ 01, phường

Sông Hiến, thành phố Cao Bằng phát hiện và bắt quả tang Hoàng Ngọc T có hành vi tàng trữ trái phép 01 (một) gói Heroine có khối lượng 0,11g (*không phải một một gam*) để sử dụng cho bản thân.

Hành vi của bị cáo Hoàng Ngọc T đã cấu thành tội tàng trữ trái phép chất ma túy quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự;

“Điều 249. Tội tàng trữ trái phép chất ma túy

*1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:*

*a). ...*

*c). Heroine, Cocaine, Methamphetamine, Amphetamine, MDMA hoặc XLR-11 có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam;*

*d). ...”*

Như vậy, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng truy tố bị cáo Hoàng Ngọc T về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự là hoàn toàn có căn cứ đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật.

[3] Hành vi của bị cáo đã xâm phạm chế độ độc quyền quản lý của nhà nước về các chất ma túy, xâm phạm trật tự an toàn xã hội. Bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được Heroine là dạng ma túy Nhà nước độc quyền quản lý và nghiêm cấm mọi hành vi sản xuất, tàng trữ, vận chuyển, mua bán, chiếm đoạt và sử dụng trái phép nhưng bị cáo vẫn thực hiện hành vi với lỗi cố ý nhằm mục đích phục vụ bản thân. Do đó, bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự theo quy định tại khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo Hoàng Ngọc T không có tình tiết tăng nặng nào quy định tại Điều 52 Bộ luật hình sự.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa và tại cơ quan điều tra bị cáo đã khai báo thành khẩn nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

[6] Về hình phạt chính: Sau khi xem xét tính chất mức độ hành vi phạm tội, tình tiết tăng nặng giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, ý kiến đề nghị của đại diện Viện kiểm sát. Hội đồng xét xử xét thấy: Bị cáo là người có nhân thân xấu, đã nhiều lần bị Tòa án áp dụng hình phạt tù về tội trộm cắp tài sản và tội tàng trữ trái phép chất ma túy nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học rút kinh nghiệm, sửa chữa bản thân. ngày 20/6/2024, bị cáo lại tiếp tục đi mua trái phép 0,11g ma túy loại Heroine về tàng trữ sử dụng, thể hiện thái độ coi thường pháp luật. Do đó, cần phải có mức hình phạt nghiêm khắc tương xứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, cách ly bị cáo ra khỏi xã hội trong một thời gian nhất định để bị cáo có thời gian cai nghiện ma túy, suy nghĩ, cải tạo bản thân, từ đó, nhằm răn đe, phòng ngừa tội phạm nói chung và tội phạm ma túy nói riêng.

[7] Về hình phạt bổ sung: Xét bị cáo là người nghiện ma túy, không có công ăn việc làm, không có thu nhập ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

[8] Về việc xử lý vật chứng:

Đối với 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi số 384/KL-KTHS, hoàn mẫu sau giám định vụ Hoàng Ngọc T có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 20/6/2024. Đây là vật chứng nhà nước cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 điện thoại di động màn hình cảm ứng màu hồng nhạt có chữ OPPO Reno 5, có mặt lưng màu đen, số IMEI 865545057876557, đây là tài sản của bị cáo, không liên quan đến hành vi phạm tội nên cần trả lại cho bị cáo.

Đối với 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu Honda màu đỏ đen bạc biển kiểm soát 11F7-0502, xe cũ đã qua sử dụng là tài sản của bà Đường Thị Y, không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo, nên cần trả lại cho bà Yên.

[9] Về trách nhiệm dân sự: Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không có yêu cầu nên HĐXX không đặt vấn đề xem xét.

[10] Về án phí: Bị cáo Hoàng Ngọc T phải chịu án phí Hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[11] Đối với người người đàn ông không quen biết bán ma túy cho bị cáo Tú. Việc trao đổi mua bán ma túy không có ai biết, chứng kiến, do vậy cơ quan điều tra không có căn cứ để mở rộng điều tra, xử lý.

Vì các lẽ trên;

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Về điều luật áp dụng:

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật hình sự đối với bị cáo Hoàng Ngọc T;

2. Về tội danh: Tuyên bố: Bị cáo Hoàng Ngọc T phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

3. Về hình phạt: Xử phạt: Bị cáo Hoàng Ngọc T 17 tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị cáo bị bắt, ngày 20/6/2024.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

4. Về xử lý vật chứng: Áp dụng các Điều 47 của Bộ luật hình sự, Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự xử:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi số 384/KL-KTHS, hoàn mẫu sau giám định vụ Hoàng Ngọc T có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 20/6/2024.

Trả lại cho bị cáo 01 điện thoại di động màn hình cảm ứng màu hồng nhạt có chữ OPPO Reno 5, có mặt lưng màu đen, số IMEI 865545057876557.

Trả lại cho bà Đường Thị Y 01 (một) xe mô tô nhãn hiệu Honda màu đỏ đen bạc biển kiểm soát 11F7-0502, xe cũ đã qua sử dụng.

Các vật chứng trên hiện đang được lưu tại kho Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng theo biên bản giao nhận vật chứng số 07 ngày 15/10/2024 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng.

5. Về án phí: Áp dụng Điều 135 Của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Xử buộc bị cáo Hoàng Ngọc T phải chịu nộp 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung Ngân sách Nhà nước.

6. Về thực hiện quyền kháng cáo: Áp dụng các Điều 331, 333 của Bộ luật tố tụng hình sự bị cáo có quyền kháng cáo Bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, ngày 28/11/2024. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo phần quyền lợi liên quan trong bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết.

**Nơi nhận:**

- Tòa án tỉnh Cao Bằng;
- Công an tỉnh Cao Bằng;
- Sở tư pháp;
- Viện kiểm sát TP Cao Bằng;
- Công an TP Cao Bằng;
- Thi hành án DS TP Cao Bằng;
- Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**(đã ký)**

**Hoàng Kim Chi**





